

## العلاقة بين الرضا عن الدراسة والانجاز الدراسي لطلاب دبلوم الدراسات العليا بكلية التربية جامعة البحرين

د. حسين بدر السادة      د. فاروق شوقي البوهي  
كلية التربية - جامعة البحرين

### ملخص الدراسة

تهدف هذه الدراسة لقياس العلاقة بين الرضا عن الدراسة كما تبينه أداة الدراسة التي صممها الباحثان والانجاز الدراسي لطلاب دبلوم الدراسات العليا (دبلوم تدريس - دبلوم مصادر تعلم - دبلوم إدارة مدرسية) كما يعكسه المعدل التراكمي للمقررات الدراسية في هذه البرامج. بالإضافة للتعرف على العوامل المؤثرة على درجة الرضا (الجنس - السن - نوع الدراسة).

ولتحقيق ذلك أختيرت عينه من الطلاب والطالبات الدارسيين والدارسات بالبرامج الثلاث موضع الدراسة. ولقد بلغ حجم العينة ١٣٤ طالب وطالبة يمثلن ٨١,٧٩٪ من مجموع الدارسيين بهذه البرامج في العام الجامعي ١٩٩٤/٩٣. واشتمل اختبار الرضا (أداة الدراسة) على (٣٠) بنداً تغطي المحاور التالية:

- متطلبات الدراسة في البرنامج ومدى مراعاتها لامكانيات وقدرات وميول الدارسيين.
- قدرة البرنامج على تحقيق أهداف الدارس وطموحاته.
- حريه الاختيار للدراسة في البرنامج.
- مدى ملائمة أساليب التعامل التي يستخدمها القائمون على تنفيذ البرنامج مع جنس وعمر وقدرات الدارس.

ولقد توصلت الدراسة إلى أن درجة الرضا تتأثر بعامل الجنس ولا تتأثر بعمر أو نوع البرنامج. كما وجدت أن هناك علاقة دالة احصائياً بين درجة الرضا عن الدراسة والانجاز الدراسي حيث بلغ معامل الارتباط ٠,٤٥, وهو معامل دال عند مستوى ٠,٠٥ وخلصت الدراسة إلى مجموعة من التوصيات تعكس نتائج الدراسة. منها تأييد الاتجاه لتأنيث وظائف التعليم، وعدم التقييد بعمر زمني للقبول بالبرنامج، وإتاحة الفرصة لخريجي هذه البرامج للالتحاق ببرنامج الماجستير في التخصص.

## المقدمة :

إن تقدم الوطن يعتمد إلى حد كبير على مدى فعالية وصلاح النظم والسبل التي تتبعها في سبيل تحقيق الاستفادة الكاملة من إمكانياتنا ومواردنا البشرية والمادية، وفي توجيه هذه الإمكانيات والمحافظة عليها والتخطيط لإصلاحها وتنميتها ورعايتها على أسس صحيحة. ومما لاشك فيه أن كثيراً من الأبحاث والدراسات تناولت أهمية العناية بالموارد البشرية في تحقيق بناء الأوطان إجتماعياً واقتصادياً خاصة في مرحلة الاعداد والتأهيل لتتولى دورها في بناء مجتمعاتها بعد تأهيلها، إلا أن القليل من الدراسات والأبحاث اهتمت بدراسة الموارد البشرية وطرق إعدادها لتولي مسؤولياتها في التنمية بكافة أبعادها باعتبار أن الموارد البشرية هي أداة الانطلاق لعناصر المجتمع الاجتماعية والاقتصادية والسياسية (بول روبرت هانا، ١٩٦٥). وقد انصب اهتمام الباحثين على دراسة برامج إعداد القوى العاملة، أو تقويم برامج الاعداد من وجهة نظر الأخصائيين أو القائمين على تنفيذها، دون الأخذ في الاعتبار وجهات نظر من تعدهم هذه البرامج، وأن تناولتها الدراسات تصدى لنتائجها المعارضون لإجرائها بحجة قصور إدراك الطلاب لهذه البرامج وعدم وعيهم بأهداف المجتمع وخصائص المهن التي يعدون لها، وبطبيعة التطور واحتياجات المستقبل، ولاشك أن في هذا الاعتراض بعض الصديق الذي يتسق مع طرق إعداد الناقدين لهذه النتائج الذين أعدوا وفقاً لوجهة النظر القائلة بقدرة الكبار على التخطيط للصغار لأنهم الأقدر على تحديد متطلبات الإعداد لمستقبلهم، وإن كانت التربية البراجماتية ناقشت هذا الاعتراض وخلصت إلى أهمية مشاركة الصغار في التخطيط لمستقبلهم باعتبارهم أصحابه وذلك من خلال إشراكهم في اختيار ما يريدون أن يتعلموه، وعلى الرغم من ذلك ما زالت وجهه النظر التقليدية هي التي تسيطر على نظم التعليم في بلادنا العربية.

وبالرغم من التسليم بأن التربية هي إحدى الركائز التي تعتمد عليها الأمم للاحتفاظ بكيانها، كما أنها الاساس لتقدم المجتمع وتطوره، فإن نجاح العملية التربوية يتوقف على مجموعة من العوامل، ويعد المعلم أحد أهم هذه العوامل لأن مستوى أداءه وإنجازته للمهام والمسئوليات التربوية التي يتوجب عليه إنجازها يحدد إلى حد كبير مستوى العملية التربوية في المجتمع (إبراهيم ناصر وعطيه عبد الله، ١٩٨٤) بحكم أن المعلمين يشكلون مصدراً من أهم مصادر المدخلات التربوية Educational Resource Inputs في أي نظام

تعليمي (فيليب كومبز، ١٩٧١).

فللمعلم الأثر الأكبر في سلوك تلاميذه وأفكارهم وذلك عن طريق القدوة والاستهواء، فالتلاميذ يتشربون المبادئ والقيم من البيئة التي يعيشون فيها ومن تصرفات الأفراد البارزين فيها، فالصفات الشخصية التي يتحلى بها المعلم من رضا واستقرار وطمأنينة وحامسة تنعكس على طلابه (نجاح يعقوب الجمل، ١٩٨٣)، ولقد اهتمت معظم الدراسات بالتعرف على مستوى رضا الدارسين في برامج الدراسة بكليات التربية عن المهنة التي يعدون لها.

وباستطلاع الدراسات العربية السابقة لم نجد دراسة إستهدفت التعرف على مدى رضا الدارسين عن برامج إعدادهم خاصة بالنسبة لمن يعدون لمهنة التدريس؛ حيث ينعكس ذلك على مدى تقبلهم للمهنة من جانب وعلى مدى تقبلهم لأنفسهم ولقدراتهم على الوفاء بمتطلبات المهنة بعد تخرجهم من جانب آخر؛ بالإضافة إلى التعرف على مدى ارتباط مستوى رضى الدارسين بإنجازهم الدراسي، وهذا ما حرصت هذه الدراسة على قياسه إيماناً منها بارتباط الانجاز الدراسي للدارسين بدرجة رضاهم عن برنامجهم الدراسي بمختلف عناصره من معلمين ومحتوى وامكانيات مادية وطرق تدريس وأساليب تقويم وعلاقات مناخ، فلقد أوضحت الدراسات أن أسلوب المعلمين في التدريس يؤثر في اتجاهات طلابهم نحو الدروس التي يدرسونها لهم، كما يؤثر في تحصيلهم الدراسي (أنهار زيد الكيلاني، ١٩٧٦)، وتؤثر اتجاهات الدارسين من معلمي المستقبل أو المعلمين الذين يعدون أثناء الخدمة في اتجاهات تلاميذهم انفعالياً واجتماعياً وعقلياً، مما يؤكد أهمية الدراسات للاعتبارات التالية :-

١ - أن درجة رضا الدارس عن برنامج دراسته تنعكس بالسلب أو الايجاب على مستوى انجازه الدراسي وذلك كما حدده جوستيل (Steel, 1989) وأيد ذلك أيضاً كرايف (Carif, 1990).

٢ - أن الاتجاهات مكتسبة ومتعلمة وليست فطرية أو موروثية كما ذكر ريموند بيرى (Perry, 1987)، فإنه يمكن تغيير هذه الإتجاهات أو تنميتها من خلال التعرف على درجة الرضا عن الدراسة في برامج الإعداد كما أشار بول هيرسي وكينث (Hersykenneth, 1961).

٣ - أن درجة الرضا عن الدراسة تؤثر على الإنجاز الدراسي أكثر من تأثير الإنجاز الدراسي على الرضا عن الدراسة كما أكد سيلدن (Seldin, 1982 p. 189). ولندره الدراسات العربية التي تناولت رضا الدارسين عن برنامج إعدادهم برزت أهمية هذه الدراسة والحاجة إليها.

#### \* مشكلة البحث :

تحاول هذه الدراسة الكشف عن الوضع الراهن لمستوى رضا طلاب الدراسات العليا بكلية التربية تجاه الدراسة ببرنامج تأهيلهم لمهنة التدريس، بالنسبة للملتحقين ببرنامج دبلوم التدريس سواء الطلاب الجدد الذين يعدون قبل الخدمة، أو المدرسين القدامى، الذين يعدون أثناء الخدمة أو الملتحقين ببرنامج دبلوم الإدارة من المديرين المساعدين بمدارس التعليم العام بمختلف مراحلها، أو المدرسين الراغبين في ذلك بالإضافة إلى المعلمين وأمناء وأمينات المكتبات المدرسية الذين يعدون ببرامج دبلوم مصادر التعلم لتولى الوظائف بمراكز مصادر التعلم بمختلف المدارس بمراحل التعلم العام بدولة البحرين مع دراسة علاقة مستوى الرضا عن الدراسة للدارسين بهذه البرامج مع انجازهم الدراسي لكل برامج على حده (دبلوم التدريس، دبلوم الإدارة المدرسية، دبلوم مصادر التعلم). لذلك تحاول هذه الدراسة اختبار الفروض التالية :

- ١ - لا توجد فروق دالة إحصائية بين متوسط درجات الدارسين والدارسات يمكن أن تعزى لاختلاف برنامج الدراسة.
- ٢ - لا توجد فروق داله إحصائية بين متوسط درجة الرضا الدارسين ومتوسط درجة رضا الدراسات عن برنامج إعدادهم يمكن أن تعزى لمتغير الجنس.
- ٣ - لا توجد فروق داله إحصائية بين متوسط رضا الدارسين والدارسات بالبرامج موضع الدراسة يمكن أن تعزى لاختلاف العمر الزمني للدارسين والدارسات.
- ٤ - لا توجد علاقة داله إحصائية بين مستوى رضا الدارسين والدارسات بالبرنامج موضع الدراسة وبين مستوى انجازهم الدراسي في هذه البرامج.

#### \* حدود البحث :

- يقتصر البحث الحالي على دراسة رضا طلاب دبلوم الدراسات العليا في التدريس، والإدارة المدرسية، ومصادر التعلم، ولا تشمل الدراسة الطلاب الدارسين ببرنامج

ماجستير التربية .

- تشمل عينة البحث على جميع أفراد المجتمع الأصلي للطلاب الدارسين ببرنامج دبلوم الإدارة المدرسية للعام الجامعي ١٩٩٤ / ٩٣ .

- تختار عينة لاتقل عن ٦٠٪ من الدارسين ببرنامج دبلوم التدريس في العام الجامعي ١٩٩٤ / ٩٣ ، ٦٠٪ من الدارسين ببرنامج دبلوم الإدارة للعام الجامعي ١٩٩٣ / ٩٢ م .

- تشتمل عينة الدراسة على الدارسين من الجنسين الذين تزيد أعمارهم عن متوسط عمر الانتهاء من الدرجة الجامعية الأولى بدولة البحرين وهو ٢٤ عاماً .

- يهتم البحث الحالي بدراسة العلاقة بين الرضى للطلاب والطالبات الدارسين بكل برنامج وبين انجازهم الدراسي وفقاً للمتغيرات التالية :

أ- الجنس .

ب- نوع البرنامج .

ج- العمر .

#### \* الدراسات السابقة :

إن الاهتمام بدراسة مستوى الرضا عن البرنامج الدراسي بدأ حديثاً خاصة في البلاد الأجنبية . ونادراً أو يكاد معدوماً في البلاد العربية ، حيث اتجهت الدراسات العربية إلى قياس الاتجاهات نحو المهنة سواء في مجال التدريس أو غيره من المهن بالإضافة للدراسات المتعلقة بقياس مستوى لرضا عن المهنة قبل أو بعد ممارستها ولذا سيتم التركيز على عرض الدراسات الأجنبية السابقة ذات العلاقة بموضوع البحث ، بالإضافة للدراسات العربية السابقة التي تناولت قياس مستوى الرضى عن مهنة التدريس واتجاهات الدارسين نحوها ومن أبرز هذه الدراسات :-

١ - دراسة كارج كلاجيت ودانيال ماكونشي (Clageit and Macconochie) بعنوان «مسؤولية التعليم المستمر :» قياس الانجاز الدراسي للطلاب غير النظاميين .

وتناقش هذه الدراسة إعلان ولاية أوهايو (أمريكا) لمعايير الحكم على كفاءة الدارسين ببرامج التعليم المستمر ودوره في تحقيق النمو المهني للدارس والنمو الاقتصادي للمجتمع ، وأبرزت العلاقة بين الرضا عن الدراسة في برامج التعليم المستمر بمختلف تخصصاتها والإنجاز الدراسي والانجاز في المهنة بعد التأهيل ، وتم

استطلاع رأي الدارسين والتعرف على مستوى الرضا، وأبرزت النتائج العلاقة الموجبة بين درجة الرضا وبين الانجاز الدراسي للدارسين.

٢ - دراسة جون كرينكيلتون وآخرون (Crunkilton) بعنوان «برامج الدراسات العليا في التعليم الزراعي للطلاب غير الأمريكيين الدارسين بالولايات المتحدة الأمريكية ومضامينها التربوية ضمن برامج التدريب الدولي في الحقول الزراعية الامريكية باليونان».

هدفت الدراسة للتعرف على مدى رضا الطلاب عن الالتحاق ببرامج تدريبهم العملي في المزارع اليونانية، وبقت أداة الدراسة (مقياس الرضا عن البرنامج) على عينة من ١٦١ دارساً وتم تحليل النتائج وفقاً للعمر والجنس، والمهنة، والموطن الأصلي للدارس. وعكست النتائج رضى عالياً عن البرنامج وأهدافه وبلغت تلك النسبة ٩٣٪ وأبرزت النتائج ارتفاع درجة رضا الإناث عن الذكور وخرجت الدراسة بتوصيات أهمها :

- يجب تزويد الدارسين بمعلومات مسبقة عن البرامج، أهدافها، أنواع المقررات، المتضمنة بها، مواعيد تقديم المقررات، مواعيد وشروط القبول بها.

- يجب التركيز على الجوانب العملية في البرنامج والتقليل من الجوانب النظرية.

٣ - دراسة جاري بيك (Pike, 1990) بعنوان «تأثير الخلفية الاقتصادية - الاجتماعية ومقررات الدراسة على درجات الطلاب ورضائهم».

وهدفت هذه الدراسة إلى اختبار العلاقة بين الإنجاز الدراسي ورضا الطلاب عن برنامج دراستهم وطبقت الدراسة على ١٢٦٧ طالباً من الدارسين بجامعة تنسي وبينت نتائج الدراسة أن مستوى الرضا عن الدراسة يؤثر تأثيراً قوياً على معدلات الطلاب أكثر من تأثير النجاح الدراسي على مستوى رضا الطلاب.

٤ - دراسة تحسين على (١٩٧٩) وأجريت على ٢٨٤ طالباً وطالبة من الطلاب العراقيين الدارسين بالولايات المتحدة الأمريكية، وتناولت الدراسة المشكلات الدراسية، وبينت الدراسة أن المشكلات تتركز في الدراسة والتحصيل، والعلاقة بين الطالب والأستاذ وعدم التمكن من اللغة، مما يسبب عدم الرضا والفضل الدراسي.

٥ - وفي دراسة لفصيل الزراد (١٩٨٧) تبين أن المشكلات المدرسية تحتل المرتبة الثانية

لعينة من الطلاب تتألف من ٤٨٠ طالباً وطالبة من طلبة المدارس الثانوية بسوريا، وتوصلت الدراسة إلى وجود علاقة دالة احصائياً بين كم ونوع المشكلات المدرسية مثل صعوبة المقررات، وسوء معاملة الاساتذة، وعدم ملاءمة محتوى البرامج وما يعاينه الطلاب من إحباط وعدم الرضا عن حياتهم.

٦ - كما هدفت دراسة صلاح الدين محمد أبو ناهية، واحسان خليل الأغا (١٩٨٩) إلى بناء قائمة للمشكلات الدراسية لدى الشباب الجامعيين في قطاع غزة. وأظهرت نتائجها أن ارتفاع مستوى الطموح الاكاديمي للطلاب والطالبات يرتبط بإنخفاض حدة المشكلات الدراسية، وأن مشكلات الطلاب الدراسية أكثر حدة، من مشكلات الطالبات الدراسية.

٧ - وفي دراسة قام بها مكتب الشباب الياباني بعنوان «الدراسة المسحية العالمية اليابانية» (ريتشارد ومارجريت نجارت، ١٩٨٨) والتي أجريت على عينة من شباب إحدى عشرة دولة، استخدم فيها مقياس لتحديد موقف الشباب من العمل والحياة الشخصية والدراسية وموقفهم إزاء قضايا أمتهم، أوضحت الدراسة أن الشباب راضون عن حياتهم المنزلية والمدرسية، وأكد الشباب بأن النجاح الدراسي يعود بصورة رئيسية إلى القدرات، والجهود الشخصية، والرضا عن الدراسة، كما بينت الدراسة فروقاً بين الذكور والإناث فيما يتعلق بالمشكلات الدراسية التي تواجههم ومستوى الرضا لديهم.

٨ - وفي دراسة أخرى قام بها «مصري حنورة» (١٩٨٨) عن مشكلات الشباب الكويتي بين الماضي والحاضر والمستقبل استخدم فيها استمارة لحصر المشكلات التي تواجه الشباب الجامعي، توصل إلى أن الشباب الكويتي يواجه مشكلات في الفهم والتحصيل وضعف فرص الإبداع والتنافس المعرفي مما يعكس عدم الرضا عن برامج دراستهم، كما بينت الدراسة أن هناك اختلافاً وفروقاتاً بين الذكور والإناث فيما يتعلق بهذه المشكلات.

٩ - وفي دراسة لمشكلات مرحلة الشباب الجامعي قام بها أحمد شعبان (١٩٨٩) استخدم فيها استبياناً للتعرف على مشكلات شباب الجامعة في مصر لعينة من ٥٥٥ طالباً وطالبة اتضح أن أبرز المشكلات التي واجهت شباب الجامعة من عينة الدراسة

مشكلة التناقض بين ما تعلمه الفرد وواقع الحياة اليومية، مما يعكس عدم الرضا عن البرامج الدراسية، ومن المشكلات التي أكد عليها (٧, ٨٨٪) من الشباب قلة جدوى التعليم، كما أكد ٥, ٨٦٪ منهم بأن التعليم أصبح عملية زائفة، بالإضافة إلى الشكوى من أن برامج الدراسة لا تساعد على تحقيق الذات، وأن ما يقدم في برامج الدراسة لا يساير روح العصر، بالإضافة إلى فقدان الثقة بالاساتذة، وعدم ملاءمة البرامج المقدمة لقدرات الدارس وكل هذه المشكلات حصلت على تكرارات مرتفعة (أكثر من ٦٠٪) من استجابات أفراد العينة، وخلصت الدراسة إلى فشل المؤسسات التربوية في ربط مناهجها وبرامجها وخبراتها بواقع المجتمع الذي تقوم فيه وبفلسفة هذا المجتمع وأهدافه وخططه ومشروعاته واحتياجات الدارس مما يؤكد عدم الرضا عن برامج الدراسة.

١٠- ومن الدراسات التي تناولت العلاقة بين المشكلات الدراسية المتعلقة ببرامج إعداد الطالب الجامعي ورضائه عن برنامج دراسته بطريقة غير مباشرة دراسة الهام عبيد (١٩٨٨) «بعنوان بعض مشكلات طلبة شعبة العلوم الصناعي بكلية التربية جامعة الاسكندرية» والتي أجريت على عينة من ١٣٢ طالباً وطالبة بشعبة التعليم الصناعية بالكلية، واستخدمت الدراسة خمس استمارات للتعرف على المشكلات التي تواجه الطلاب الدارسين لهذا البرنامج، وفيها يختص بالمشكلات الدراسية تم حصر ٣١ مشكلة تدور حول تنظيم البرامج، المحتوى، المناخ الجامعي، التحصيل الدراسي وبينت الدراسة أن النسب المئوية الدالة على وجود هذه المشكلات تتراوح بين ١٠٠٪ في أعلاها والمتعلقة بكثرة المواد الدراسية ونسبة ٣, ٧٣٪ لأقلها وهي المتعلقة بالشعور بالاحباط والفشل نتيجة طول فترة الامتحان النهائي، وتوصلت الباحثة إلى النتائج التالية التي تعكس عدم رضا الطلاب عن الدراسة في البرنامج :

- ١ - جفاف المعلومات التربوية المقدمة في البرنامج.
- ٢ - تأخر وصول الكتاب الجامعي لأيدي الطلاب مع عدم وضوح المعلومات الموجودة به وترابطها.
- ٣ - كثرة المواد الدراسية بالبرنامج.
- ٤ - اعتماد هيئة التدريس على المحاضرات فقط كأسلوب للتدريس مما يؤدي إلى

إنخفاض مستوى الطلاب التحصيلي وانخفاض نتائجهم في الامتحانات .  
٥ - فشل المنهج الدراسي في إحداث التوازن بين الدراسة النظرية والدراسة التطبيقية  
مما يفقد الطالب رغبته وحاسته للاستمرار في الدراسة .

١١- ومن الدراسات التي تناولت العوامل المؤثرة على مستوى الرضا لدى معلمي العلوم  
دراسة هدى الذوادي (١٩٩١) حيث طبقت الباحثة مقياساً يحتوي على أحد عشر  
بعداً من أبعاد الرضا على عينه من ١٨٠ معلماً ومعلمة أظهرت الدراسة اختلاف  
مستويات الرضا باختلاف الجنس والمرحلة التعليمية التي يعمل بها المعلم أو المعلمة  
وكذلك تأثر مستوى الرضا بعدد سنوات الخبرة بالتدريس .

١٢- ومن الدراسات العربية التي هدفت للتعرف على رضى طلاب معلم الفصل وطلاب  
التخصص الفرعي في التربية عن برامج دراستهم ، الدراسة التي قام بها أحمد عبادة  
وحسين بدر (١٩٩١) بعنوان «اتجاهات الطلاب نحو المرشد الاكاديمي : دراسة  
تحليلية عاملية على عينة من طلاب جامعة البحرين» ، وركزت الدراسة على مشكلات  
الارشاد الاكاديمي التي تواجه طلاب الجامعة ، وأختيرت للدراسة عينة بلغ عددها  
١٧٩ طالباً وطالبة ببرنامج التخصص الفرعي بكلية التربية ، وهدفت الدراسة  
للتعرف على اتجاهات الطالب نحو المرشد الاكاديمي ، ورضى الطالب عن دراسته  
الذي استخدم لقياسه اختبار الرضا الذي أعده ابراهيم وجيه ، ويتكون الاختبار من  
ثمانية أسئلة لكل منها سبعة اختيارات متدرجة ومعامل ثبات ٠,٧١ وقد توصلت  
الدراسة إلى النتيجة التالية فيما يخص الرضا عن الدراسة . هناك ارتباط دال وموجب  
عند مستوى ٠,٠٥ بين درجة رضا الطالب عن الدراسة والاتجاه نحو المرشد  
الاكاديمي وذلك بالنسبة لعينة معلم الفصل والتخصص الفرعي وللمجموع العيتان .  
ولم تختبر الدراسة السابقة العلاقة بين الرضا والانجاز الدراسي وهو ما تهدف إليه  
هذه الدراسة .

ويختلف الباحثون الذين يستخدمون مستوى التحصيل الدراسي كمحك لدراسة  
صدق مقاييس الرضى عن البرنامج الدراسي ، ففي بعض الدراسات التي استخدمت  
الدرجات التي حصل عليها الطلاب في امتحانات مقرر معين مثل وين وليو (Wen  
and Liu 1976) وجد أن النتائج لا يمكن تعميمها . وفي دراسة العادل محمد بوعلام

(١٩٩٠) استخدم المعدل العام لقياس الارتباط بين التحصيل والرضا عن المدرسين وتقبل التعليم في دراسته لتعريب مقياس براون هولمز للعادات والاتجاهات الدراسية، واستخدام المعدل العام كمقياس لمستوى تحصيل الطالب باعتباره محكاً له أهميته الخاصة في حياة الطلاب وكانت العلاقة الارتباطية مقدارها ٠,٥٥، وهي علاقة دالة في حاجة إلى مثل الدراسة الحالية لتحقيقها أو نفيها.

من الدراسات السابقة نجد ندرة في الدراسات الاجنبية التي تناولت العلاقة بين مستوى الرضا عن البرامج الدراسية وبين مستوى الانجاز والتحصيل الدراسي للطلاب، وبالنسبة للدراسات العربية فمعظمها تناول الرضا عن المهنة أو الاتجاه نحو المهنة أو الدراسة، ولم يتناول أي منها موضوع البحث الحالي، وقد تطرق القليل من الدراسات للعوامل التي تؤثر في الرضا عن المهنة بوجه عام مثل عامل الجنس، عامل الخبرة، وعامل السن وهو ما تناولته هذه الدراسة كأحد تساؤلاتها للكشف عن العوامل التي تؤثر في مستوى الرضا عن برامج الدراسة لطلاب الدبلومات المقدمة بكلية التربية جامعة البحرين.

#### \* مصطلحات الدراسة :

المعدل التراكمي : ويقصد به في هذه الدراسة مجموع ما يحصل عليه الطالب من نقاط تقدير على مقياس الأربع نقاط المتبع بجامعة البحرين خلال فصول الدراسة الجامعية، مقسوماً على مجموع الساعات المعتمدة لجميع المقررات التي درسها في تلك الفصول، ويتم كتابته في شكل رقم عشري مقسوماً لمجموع قدرة ٤,٠ (أربعة).

برنامج الدراسة : ويقصد به في هذه الدراسة الخطة الدراسية بما تشتمل عليه من أهداف ومقررات ورق وأساليب تدريس وتقييم متبعة لتحقيق الأهداف التي أنشئ من أجلها البرنامج سواء لتأهيل المعلمين أثناء وقبل الخدمة لمهنة التدريس أو لتأهيلهم لتولي وظائف الإدارة المدرسية كما في برنامج الإدارة المدرسية أو لتأهيلهم وتدريبهم لتولي وظائف مديري مراكز مصادر التعلم كما في دبلوم مصادر التعلم.

الرضا : يعرف إجرائياً بما يقيسه اختبار الرضا عن الدراسة والمتمثل في الدرجة الكلية لهذا الاختبار . بما يشتمل عليه من محاور وهي :-  
( أ ) تناسب متطلبات البرنامج مع امكانيات وقدرات وميول الدارس .  
(ب) قدرة البرنامج على تحقيق أهداف الدارس وطموحاته .  
(ج) حرية الاختيار للدراسة بالبرنامج .  
( د ) تناسب أساليب التعامل من قبل القائمين على تنفيذ البرنامج مع عمر وجنس وقدرات الدارس .

#### \* منهج البحث :

استخدمت الدراسة منهج البحث الوصفي - الدراسات الارتباطية وذلك للتعرف على مستوى رضا طلاب دبلومات الدراسات العليا بكلية التربية عن برامج دراستهم ، والتعرف على مدى تأثير مستوى الرضى عن برامج الدراسة ببعض العوامل (نوعية البرنامج - السن - الجنس) ، ووصف العلاقة بين مستوى الرضا والانجاز الدراسي لطلاب هذه البرامج .

#### \* أدوات البحث :

استخدم الباحثان مقياس «الرضا عن الدراسة في البرنامج» الذي قاما بإعداده بعد الاطلاع على العدد المحدود من الدراسات الأجنبية التي سبق عرضها ومنها دراسة جيرى Gary, Pike (١٩٩٠)، دراسة جون كرينكلتون Grunkilton (١٩٨٧) ، وبعد مراجعة المقياس تم عرضه على عدد من المتخصصين في القياس والتقويم التربوي وعلم النفس بكلية التربية جامعة البحرين ، وقد وضح من خلال المناقشة أن المقياس يحقق الهدف من البحث ، وبعد التأكد من الصدق الظاهري للمقياس وجد أن معامل الصدق ٠,٨٩ ، وتم التحقق من ثباته باتباع طريقة التجزئة النصفية باستخدام معادلة رولون Rulon (عبد القادر حلمي ، ١٩٨٥) ووجد أنه يساوي ٠,٩٥ ودلت القياسات السابقة على صدق وثبات المقياس وصلاحيته لتحديد مستوى الرضا عن الدراسة في البرامج الدراسية المقدمة لطلاب الدبلومات بكلية التربية جامعة البحرين . وبعد أن حسبت تلك القياسات أصبح الاختبار صالحاً للاستخدام كما هو مبين في ملحق رقم (١) .

وتم استخدام المعدلات التراكمية لطلاب عينة الدراسة كما سجلتها دائرة القبول والتسجيل بالجامعة لتحديد الانجاز الدراسي لكل طالب في كل برنامج على حدة.

### \* عينة الدراسة :

تتكون عينة الدراسة من ١٣٤ دارساً ودارسة بدبلومات الدراسات العليا بكلية التربية موزعة على النحو التالي :

أ - ٧٧ طالباً وطالبة بدبلوم التدريس للعام الجامعي ١٩٩٤/٩٣ يمثلون ٣٧,٦٦٪ من إجمالي الدارسين لهذا العام.

ب- ٢٥ طالباً وطالبة بدبلوم مصادر التعلم للعام الجامعي ١٩٩٤/٩٣ يمثلون ٨٩٪ من إجمالي الدارسين لهذا العام.

ج- ١٨ طالباً وطالبة بدبلوم الإدارة المدرسية للعام الجامعي ١٩٩٤/٩٣ يمثلون ٩٠٪ من إجمالي الدارسين لهذا العام بالإضافة إلى ١٤ خريجاً من خريجي دبلوم الإدارة المدرسية للعام الجامعي ١٩٩٣/٩٢ يمثلون ٦٤٪ من إجمالي الدارسين لهذا العام. وتم توزيع العينة وفقاً للجنس ونوع البرنامج كما يلي :

### جدول رقم ( ١ )

#### توزيع افراد العينة وفقاً للجنس وبرنامج الدراسة

الجملة		إناث		ذكور		البرنامج
العدد	%	العدد	%	العدد	%	
٧٧	٥٧,٦	٤٩	٣٦,٦	٢٨	٢١	دبلوم التدريس
٢٥	١٨,٧	١٣	٩,٧٠	١٢	٩,	دبلوم مصادر التعلم
٣٢	٢٣,٧	١٣	٩,٧٠	١٩	١٤,	دبلوم الإدارة المدرسية
١٣٤	١٠٠	٧٥	٥٦,٥	٥٩	,٤٤	الجملة

ويلاحظ من الجدول السابق اختلاف أعداد الذكور والاناث في العينة المختارة بحيث يمثل الذكور ٤٤٪ من العينة الاجمالية يمثلون جميع الذكور الدارسين بالبرامج الثلاثة، وتمثل نسبة الاناث ٥٦٪ من الدراسات ببرامج التدريس بالإضافة لجميع الدراسات ببرامج التدريس ولجميع الدراسات ببرامج دبلوم الإدارة المدرسية والدراسات ببرامج مصادر التعلم.

كما تم توزيع أفراد العينة وفقاً لأعمارهم حيث تراوحت أعمار أفراد العينة بين ٢٤ عاماً و ٥٣ عاماً، ونظراً لصغر حجم العينات لبرنامجي مصادر التعلم والإدارة المدرسية فقد تم توزيع أفراد العينة وفقاً للبرنامج والعمر على فئتين مدة كل منها ١٥ عاماً هما (٢٤ - ٣٨ عاماً)، (٣٩ - ٥٣ عاماً).

### جدول رقم (٢)

#### توزيع أفراد العينة وفقاً للعمر الزمني وبرنامج الدراسة

الجملة		٣٩ - ٥٣ عاماً		٢٤ - ٣٨ عاماً		البرنامج
العدد	%	العدد	%	العدد	%	
٧٧	٥٧	١٩	١٤	٥٨	٤٣	دبلوم التدريس
٢٥	١٩	٨	٦	١٧	١٣	دبلوم مصادر التعلم
٣٢	٢٤	٢٤	١٨	٨	٦	دبلوم الإدارة المدرسية
١٣٤	١٠٠	٥١	٣٨	٨٣	٦٢	الجملة

ويلاحظ من الجدول السابق أن نسبة الدارسين من الفئة العمرية الثانية (٣٩ - ٤٣ عاماً) بدبلوم الإدارة المدرسية يمثلون ثلاثة أمثال الفئة العمرية الأخرى (٢٤ - ٣٨) باعتبار أن الدراسة بهذا البرنامج للمديرين المساعدين الذي يختارون من ذوي الخبرة الطويلة بالتدريس مما يعكس النظرة المحافظة لدى وزارة التربية في اختيارها للقيادات

بالإدارة المدرسية، حيث يتم اختيار المرشحين للإدارة المدرسية من ذوي الخبرة الطويلة في التدريس أو العمل التربوي. وهؤلاء تكون خدمتهم بالعمل التعليمي الحكومي قد أشرفت على الانتهاء وهذا الوضع يعكس خسارة من وجهة النظر إذ أن الوزارة تتحمل نفقات الدارس لمدة الدراسة بالبرنامج بينما المدة التي سيقضيها المدير المساعد في الخدمة خاصة من كبار السن ستكون قليلة لا تمكن من الاستفادة أو تحقيق عائد تعليمي يتناسب مع الانفاق.

ومن جهة أخرى نجد أن غالبية الدارسين ببرنامجي التدريس ومصادر التعلم من الفئة العمرية (٢٤-٣٨ عاماً) حيث أن نسبة كبيرة منهم خاصة طلاب دبلوم التدريس حديثي التخرج من جامعة البحرين ولم يتولوا بعد وظائف التدريس لحاجاتهم للتأهيل في هذا البرنامج وباقي الدارسين والدارسات المتعثرين من وزارة التربية والتعليم تولوا وظائف التدريس في فترة لم يكن يتطلب فيها الحصول على مؤهل تربوي لممارسة المهنة أو من الحاصلين على دبلوم المعهد العالي للمعلمين في السبعينات.

#### \* نتائج الدراسة :

أولاً : العوامل المؤثرة في الرضا عن الدراسة في البرنامج :

بعد تفرغ بيانات اختبار الرضا المستخدم في الدراسة وفقاً للعوامل التالية : نوع البرنامج، الجنس، والعمر، أمكن الحصول على النتائج الآتية :

١ - نوعية برنامج الدراسة وأثرها على مستوى الرضا لدى الدارسين.

باختبار النتائج التي تم الحصول عليه من استجابات طلاب البرامج الثلاث بشأن اختبار الرضا عن الدراسة في البرنامج أمكن الحصول على النتائج الموضحة في الجدول التالي :

### جدول رقم ( ٣ )

#### استجابات الطلاب في اختبار الرضا وفقاً للبرنامج ونتائج تحليل التباين

البرنامج	عدد أفراد العينة	المتوسط	الانحراف المعياري	مجموع المربعات داخل المجموعات	مجموع المربعات بين المجموعات	التباين داخل المجموعات	التباين بين المجموعات	قيمة (ف) الدلالة	مستوى الدلالة
دبلوم التدريس	٧٧	٣,٠٧	٢٧,						
دبلوم مصادر التعلم	٢٥	٣,١٦	٤٣,						
دبلوم الادارة المدرسية	٣٢	٣,١٩	٥٥,						
درجات الحرية				١٩,٩١	٣٦٨,	١٤٦,	١٨٢,	١٢٤٧,	٠٥,
				١٣١	٢				

ويلاحظ من الجدول السابق أن قيمة ف = ١,٢٤٧ عند درجة حرية «٢» للتباين الكبير، ١٣١ للتباين الصغير وهي غير دال احصائياً عند مستوى ٠,٠٥ ومن ذلك نستنتج أنها لا توجد فروق دالة احصائياً بين مستوى الرضا عن الدراسة لدى طلاب البرامج الثلاث (دبلوم التدريس - دبلوم مصادر التعلم - دبلوم الادارة المدرسية) وذلك عند مستوى ثقة ٠,٩٥ وعلى ذلك قبل الفرض الأول من فروض الدراسة وهذا يعني أن نوع الدراسة لا يؤثر في مستوى رضا الطلاب عن الدراسة وتتفق هذه النتيجة مع ما توصلت إليه دراسة كلاجيت Clagett و ماكونشي Macconochie (١٩٩١)، ودراسة أحمد شعبان (١٩٨٩) وكذلك دراسة هدى الذوايدي (١٩٩١).

٢ - الجنس وأثره على مستوى الرضا عن برنامج الدراسة، بعد تفريغ استجابات الدارسين في البرامج الثلاثة وفقاً للجنس جاءت النتائج كما هو موضح في الجدول التالي :

## جدول رقم ( ٤ )

### مقارنة إستجابات أفراد العينات الثلاث وفقاً للجنس

قيمة (ت)	إناث			ذكور			البرنامج
	الانحراف المعياري	التوسط	العدد	الانحراف المعياري	التوسط	العدد	
* ٢,٤٧ ٧٥ = ح. د	,٢٨	٣,١٦	٤٩	,٤٤	٢,٩	٢٨	دبلوم التدريس
١,٦٥ ٢٣ = ح. د	,٥٩	٣,٢٥	١٣	,٥٦	٢,٩١٥	١٢	دبلوم مصادر التعلم
,٣٦ ٣٠ = ح. د	٤٢	٣,٢٣	١٣	,٦٧	٣,١٥	١٩	دبلوم الإدارة المدرسية
* ٢,٢١ ١٣٢ = ح. د	,٤٣	٣,١٩	٧٥	,٥٦	٣,-	٥٩	المجموع

\* P < 0.05

\* دالة عند مستوى ٠,٠٥ .

يلاحظ من الجدول السابق وجود فروق دالة احصائياً بين مستوى الرضا كما تقيسه أداة البحث، بين الاناث والذكور لصالح الاناث وذلك على وجه العموم حيث وجد أن قيمة ت = ٢,٢١ وهي دالة عند مستوى ثقة ٩٥، وعلى ذلك رفض الفرض الثاني من فروض الدراسة حيث وجد أن قيمة «ت» دالة بالنسبة للفروق بين الاناث والذكور في برنامج دبلوم التدريس لصالح الاناث، وقد يرجع ذلك إلى أن نسبة كبيرة من الدراسات بالبرنامج من الاناث ونظراً لطبيعة الاناث، وقد يرجع ذلك إلى أن نسبة كبيرة من الدراسات بالبرنامج من الاناث ونظراً لطبيعة المجتمع المحافظة بالنسبة لحركة الاناث في المجتمع والقيود المفروضة عليهن ولذلك فإن حصول الأثى على فرصة الدراسة في الجامعة يمثل نوعاً جديداً من الحياة به قدر أكبر من حرية الحركة والاختلاط بالآخرين ولا شك أن هذا ربما أثر على درجة رضا الاناث عن الذكور، بالتالي كانت درجة رضائهن عن الدراسة بهذه البرامج أعلى من درجة رضا الذكور عنها، وعلى الجانب الآخر لانجد فروقاً

بين مستوى رضا الدارسين والدارسات ببرنامجي دبلوم مصادر التعلم ودبلوم الادارة المدرسية وليس ذلك بغريب فالدراسة في هذين البرنامجين لاتمثل الخبرة الأولى لمعظم الدارسين والدارسات إذ يشترط للالتحاق بهذين البرنامجين الحصول على مؤهل تربوي، وبالتالي فمعظم الدارسين والدارسات سبق لهن إما الالتحاق ببرامج دبلوم التدريس أو الحصول على بكالوريوس أكاديمي + تربوي وتتفق النتائج السابقة مع ماتوصلت إليه كدراسة كرينكيلتون Crunkiltan (١٩٨٧)، دراسة أبو ناهية والاغا (١٩٨٩)، دراسة مكتب الشباب الياباني (١٩٨٨)، مصري حنوده (١٩٨٨)، هدى الذوايدي (١٩٩١).

٣ - عمر الدارس وأثره على مستوى الرضا عن برنامج الدراسة.

وللاجابة عن التساؤل التالي : هل يتأثر مستوى الرضا لدى الدارسين والدارسات في البرامج المختلفة بأعمارهم وقت الالتحاق بالبرنامج ؟ يعرض الجدول التالي استجابات الدارسين وفقاً للعمر.

### جدول رقم ( ٥ )

#### نتائج استجابات أفراد العينات الثلاث في اختبار الرضا وفقاً للعمر

قيمة (ت)	الفئة العمرية (٣٩-٥٣)			الفئة العمرية (٣٤-٣٨)			البرنامج
	الانحراف المعياري	التوسط	المسدد	الانحراف المعياري	التوسط	المسدد	
١,٦١٣ ٧٥ = ح.د	,٤٤	٢,٩٨	١٩	,٣١	٣,١٣	٥٨	دبلوم التدريس
,٩٤٤ ٢٣ = ح.د	,٦٤	٣,١٢	٨	,٦٤	٢,٨٥	١٧	دبلوم مصادر التعلم
,٠٨١ ٣٠ = ح.د	,٦٣	٣,١٨	٢٤	,٤٧	٣,٢	٨	دبلوم الإدارة المدرسية
,٢٢٥ ١٣٢ = ح.د	,٥٦	٣,١	٥١	,٤٦	٣,٠٨	٨٣	المجموع

\* P < 0.05

\* دالة عند مستوى ,٠٥

يلاحظ من الجدول السابق عدم وجود فروق دالة احصائياً بين مستوى رضا الدارسين والدارسات في البرامج الثلاث من الفئتين العمريتين موضع الدراسة وذلك باختبار قيم «ت» عند مستوى ٠,٥ , وجد عدم وجود أي فروق دالة احصائياً، والنتيجة السابقة تدل على أن درجة الرضا لاتتوقف على عمر الدارس، وعلى ذلك قبل الفرض الثالث من فروض الدراسة. وتتفق النتيجة السابقة مع ماتوصلت إليه دراسة فيصل الزراد (١٩٨٧)، وهدي الذوايدي (١٩٩١).

مما سبق يتضح أن العامل الوحيد من العوامل الثلاثة التي أختيرت في هذه الدراسة والذي يؤثر على رضا الدارس أو الدارسة عن برنامج الدراسة هو عامل الجنس (ذكور - إناث) بينما لاتتأثر درجة الرضا بنوع البرنامج أو عمر الدارس وذلك وفقاً للبنود التي أحتوى عليها اختبار الرضا المستخدم في الدراسة.

### جدول رقم ( ٦ ) العلاقة بين درجة الرضا والمعدل التراكمي

البرنامج	العدد	قيمة معامل الارتباط	قيم "Z" المقابلة	حدود الثقة	قيم «ت» للدلالة
دبلوم التدريس	٧٧	,٤٤٥	,٤٨٥	,٦١ < P < ,٢٢	*٤,٨١
دبلوم مصادر التعلم	٢٥	,١٧٥	,٦٤٨	,٧٧ < P < ,٠٢	*٣,٨١
دبلوم الادارة المدرسية	٣٢	,٣٦٢	,٣٧٧	,٦٣ < P < ,٠١	*٥,١٣٢
المجموع	١٣٤	,٤٥	,٤٩٧	,٥٩ < P < ,٣١	*٥,٥٢

\* P < 0.05

يوضح الجدول السابق وجود علاقة دالة إحصائياً بين درجات الطلاب والطالبات في اختبار الرضا المستخدم في الدراسة والمعدلات التراكمية لانجازهم الدراسي في المقررات التي درسوها بالنسبة لجميع البرامج ولمجموع الطلاب على وجه العموم حيث كانت العلاقة موجبة ودالة عند مستوى ٠,٥ , لحدود الثقة الموضحة في الجدول السابق وعلى

ذلك رفض الفرض الرابع من فروض الدراسة، وتتفق النتيجة السابقة مع ماتوصلت إليه دراسة كلاجيت Clagett وماكونشي Mcconochie (١٩٩١)، بيك Pike (١٩٩١) وفيصل الزراد (١٩٩٠) وأحمد عباده وحسين بدر (١٩٩١).

### \* التوصيات والمقترحات :

تشير النتائج التي توصلت إليها الدراسة إلى أن رضا الدارسين عن برامج دراستهم لا يتأثر بنوع برامج الدراسة أو عمر الدارس وأن العامل المؤثر في مستوى الدارسين عند دراستهم هو عامل الجنس، حيث أوضحت الدراسات أن مستوى رضا الدارسات أعلى من مستوى رضا الدارسين.

وأظهرت النتائج أيضاً أن مستوى رضا الدارسين والدارسات على وجه العموم متوسط إذ تبلغ نسبة الرضا للدارسين في البرامج الثلاث ٧٥، ٧٧٪، وهذه النتيجة أقل مما توصلت إليه دراسة جون كرينكيلتون Crunkilton (١٩٨٧) حيث بلغت هذه النسبة ٩٣٪.

كما أظهرت النتائج وجود علاقة موجبة دالة بين مستوى الرضا والانجاز الدراسي للدارس بالبرنامج.

وعلى ذلك فإن تدني مستوى الرضا يؤدي إلى تدني معدلات الانجاز الدراسي للطلاب في هذه البرامج ولتلافي ذلك يوصي الباحثان بما يأتي :-

١ - الاستمرار في تأنيث وظائف التعلم حيث أظهرت النتائج مستوى مرتفع من رضا الاناث للدراسة في هذه البرامج المؤهلة للتدريس أو الادارة المدرسية أو العمل كأمناء مكاتب مدرسية.

٢ - عدم التقيد بعمر معين للقبول بهذه البرامج حيث تبين عدم وجود اختلاف دال لأثر العمر على مستوى الرضا للدارسين بهذه البرامج.

٣ - الاهتمام ببحث المشكلات التي تعترض الدارسين بهذه البرامج لرفع مستوى الرضا عن الدراسة لديهم حتى يمكن تحقيق معدلات انجاز مرتفعة تؤدي بالتالي لتحسين مردودية هذه البرامج خاصة لمن تبتعثهم وزارة التربية والتعليم.

ومن خلال خبرة الباحثين ومعرفتهما بخصائص الدارسين والمناخ الجامعي يقترح الباحثان ما يلي :

- إجراء اختبارات ميول للطلاب قبل إلحاقهم بالبرامج، خاصة الميل نحو التدريس باعتبار أن البرامج الثلاث تتعلق بالعملية التعليمية تدريساً أو إدارة.

- تنوع محتوى المقررات التي تدرس بهذه البرامج بما يسهم بتزويد الدارسين بالخبرات التعليمية لهم سواء على مستوى تأهيل التدريس أو إدارة مراكز التعلم والمكتبات، أو الإدارة المدرسية، خاصة وان الدراسات التقويمية للبرامج كشفت عن تكرار في الخبرات المقدمة للدارسين في هذه البرامج.

- الطلب إلى وزارة التربية والتعليم باعادة النظر في نظام الابتعاث للدارسين بالبرامج الثلاث خاصة دبلوم الادارة المدرسية للتأكد من توافر الرغبة في الدراسة أولاً قبل الرغبة في الحصول على الوظيفة مهما كانت السبل.

- توجيه نظر أعضاء هيئة التدريس المشاركين في تدريس مقررات هذه البرامج خاصة التي تضم نوعية من الدارسين كبار السن إلى مراعاة ظروفهم الخاصة وخبراتهم الطويلة بالتدريس، وتطوير أساليب التعامل معهم بما لا يخل بالمستوى الاكاديمي المطلوب الوصول إليه من دراستهم لهذه البرامج.

- توجيه نظر أعضاء هيئة التدريس بالبرامج الثلاثة إلى شكوى الطلاب من كثرة المتطلبات المتعلقة بالمقررات التي تقدم لهم بما لا يتناسب مع الفترة الزمنية التي يقدم فيها برنامج " حوالي ١٢ أسبوعاً " .

- إتاحة الفرصة للدارسين بالبرامج الثلاثة لمواصلة الدراسة ببرنامج الماجستير خاصة للدارسين ببرنامجي دبلوم مصادر التعلم ودبلوم الادارة المدرسية حيث لا يتوفر الحافز لدى الطلاب للجد وبذل الجهد اللازمين للدراسة في هذه البرامج.

## \* المراجع :

- ١ - إبراهيم عبد الله ناصر، وعطية عبد الله محمود (١٩٨٤) مدى رضا معلمي المدارس الابتدائية عن مهنتهم في مدارس وكالة الغوث الدولية في الأردن، المجلة العربية للبحوث التربوية، المجلد الرابع، العدد الأول ص ١٥ .
- ٢ - أحمد شعبان عطية (١٩٨٩)، مرحلة الشباب الجامعي، دراسة ميدانية، مجلة التربية المعاصرة، ع. ١٣ (القاهرة) ص ص ١٥١ - ١٧٦ .
- ٣ - أحمد عبادة، حسين بدر السادة (١٩٩٠)، اتجاهات الطلاب نحو المرشد الاكاديمي : دراسة تحليلية عاملية على عينة من طلاب جامعة البحرين، (البحرين : كلية التربية - مطبوعات المؤتمر العلمي الثاني ٧ - ٩ مايو)، ص ص ١٠ - ١٨ .
- ٤ - العادل محمد بوعلام (١٩٩٠)، دراسة خصائص الصورة الجامعية لمقياس براون - هولزمان المعرب للعادات الدراسية، المجلة العربية للعلوم الانسانية، ع. ٣٧، المجلد العاشر، ص ص ٦٧ - ٩١ .
- ٥ - إلهام مصطفى عبيد (١٩٨٨)، بعض مشكلات شعبة التعليم الصناعي بكلية التربية جامعة الاسكندرية، مجلة كلية التربية، ع ١، الاسكندرية، أكتوبر ص ص ٤٧ - ٨٣ .
- ٦ - أنمار مصطفى زيد الكيلاني (١٩٧٦)، تأثير عملية التفاعل اللفظي الصفي في التحصيل للطلبة الأردنيين وأدائهم في عينة من طلبة المرحلة الاعدادية «رسالة ماجستير غير منشورة» الجامعة الأردنية كلية التربية، عمان، ص ٤ .
- ٧ - بول روبرت هانا (١٩٦٥)، التربية التقليدية والتربية الثورية للدول النامية (ترجمة: سيد جلال)، المجلة الاجتماعية القومية، العدد الأول يناير ص ص ٢ - ١٦ .
- ٨ - تحسين علي حسين (١٩٧٩)، دراسة لمشكلات الطلاب الجامعيين في العراق، رسالة ماجستير غير منشورة، (القاهرة: كلية التربية جامعة عين شمس)، ص ص ٢٢ - ٢٦ .
- ٩ - ريتشارد ومارجريت نجارت (١٩٨٨)، مشكلات الشباب والسياسة في الثمانينات :

بعض المقارنات الدولية (ترجمة : علي حجاج)، مجلة الثقافة العالمية ع (٣٨)  
الكويت ص ص ٧٤ - ٨٠.

١٠- عبد القادر حلمي (١٩٨٥)، مدخل إلى الاحصاء، (الجزائر : ديوان المطبوعات  
الجامعية)، ص ص ٢١٨ - ٣١٥.

١١- فيصل الزراد (١٩٧٨)، دراسة في علاقة الاتزان الانفعالي بمشكلات الشباب،  
رسالة ماجستير غير منشورة، (القاهرة : كلية التربية جامعة عين شمس)،  
ص ص ٣٢ - ٣٧.

١٢- فيليب كومبز (١٩٧١)، أزمة التعليم في عالمنا المعاصر، (ترجمة : ابراهيم كاظم  
وآخرون)، (القاهرة : دار النهضة العربية) ص ٥٨.

١٣- مصري حنورة (١٩٨٨)، مشكلات الشباب الكويتي بين الماضي والحاضر  
والمستقبل، مجلة العلوم الاجتماعية، ع ١٦، الكويت. ص ص ١٧ - ٣٤.

١٤- صلاح الدين محمد ابراهيم واحسان خليل الآغا (١٩٨٩)، بناء قائمة للمشكلات  
الدراسية لدى الشباب الجامعي في قطاع غزة، ص ١٦١.

١٥- هدى عبد الرحيم الذواودي (١٩٩١)، استقصاء بعض العوامل المؤثرة في مستوى  
رضا معلمي العلوم عن مهنة التعليم في دولة البحرين، رسالة ماجستير غير  
منشورة، (عمان : الجامعة الاردنية)، ص ١٦٢.

١٦- نجاح يعقوب الجمل (١٩٨٣)، «أثر الدراسة بكلية التربية بالجامعة الأردنية في  
اتجاهات طلابها نحو مهنة التعليم» مجلة كلية التربية، جامعة الملك سعود  
المجلد الخامس، ص ص ١ - ٢٩.

17 - Carif, J. (1990) "Teachers Job Satisfaction", *Journal of Educational Psychology*, V1.82, pp. 632 - 645.

18 - Clagit, Craig and Mcconochie, Daniel (1991), *Accountability in Continuing Education : Measuring Non - Credit Student Outcomes. AIR - Professional File No. 42*, pp. 1 - 7.

- 19 - Crunkilton, J. and Others. (1987) Graduate, Programs of International Education in the United States With Implications Program at the American Farm School in Greece. **Paper Presented at the Annual Meeting of the Association for International Agricultural Education** (3rd Chevy Chase, MD) pp. 1 - 12.
- 20 - Hersey Paul & Kenneth H. (1969), **Management of Organizational Behavior Utilizing Human Resource**. (Englewood Cliffs, New Jersey: Prentice - Hall), p. 22.
- 21 - Perry, Raymond P. & Others (1987), Perceived Control and Instruction in the College Classroom : Some Implications for Student Achievement. **Research in Higher Education Journal**, VI.27 No. 4, pp. 291 - 310.
- 22 - Pike, Gary R. (1990), The Effects of Background, Coursework, and Involvement on Student's Grades and Satisfaction. **the Annual Forum of the Association for Institutional Research** (Louisville, KY). May pp. 1 - 33.
- 23 - Seldin, P. Others (1982), **How Administrators Can Improve Teaching: Moving From Talk To Action In Higher Education** (San Francisco : Jossey - Bass, Inc.) p. 189.
- 24 - Steel, Joe M. (1989) Evaluating College Programs Using Measures of Student Achievement and Growth **Educational Evaluation & Policy Analysis** pp. 357 - 3.
- 25 - Wen's S., & Liu, A., (1976) "The Validity of Each of the Four Scales of the Survey of Study Habits and Attitudes (Ssha) For Each of Two Samples of College Students and Under Each of Two Treatment Conditions Involving Use of Released Class Time" **Educational and Psychological Measurement Journal** No. 36, pp. 565 - 568.

## ملحق رقم (١) اختبار الرضى عن الدراسة في البرنامج

الاسم :  
البرنامج :  
تعليمات :

السن :  
الرقم الجامعي :

الغرض من هذا الاختبار هو معرفة مدى رضاك عن دراستك، يشتمل الاختبار على (٣٠) عبارة، أقرأ كل عبارة جيداً وأفهم المقصود منها ثم حدد اختيارك بدقة من بين الاختيارات الموضحة وذلك بوضع علامة (√) أمام اختيارك.

رد	العبارة	درجة الرضا			
		موافق بشدة	موافق	لا أدرى	معارض بشدة
١	يتفق برنامج دراستي مع ميولي.				
٢	أجد صعوبة في تكييفي مع الدراسة الجامعية.				
٣	أشعر بالندم لإلتحاقني بالبرنامج.				
٤	محتويات البرنامج ترضي طموحي.				
٥	أقبل على دراستي بهمة ونشاط.				
٦	لو وجدت فرصة عمل سأترك الدراسة في البرنامج فوراً.				
٧	اكتشف نفسي في دراستي في هذا البرنامج.				
٨	يتأبني الضيق من حياتي بسبب الدراسة في هذا البرنامج.				
٩	الدراسة في البرنامج لا تضيف لي جديد.				
١٠	أحب دراستي في هذا البرنامج أكثر من معظم زملائي.				
١١	أشعر بالارتياح عند حضوري إلى الجامعة للانتظام في دراستي.				
١٢	يصيبني القلق ولا أستطيع النوم عند التفكير في برنامج دراستي.				
١٣	أتمنى لو يتم تعييني في الوظيفة المرشح لها دون الالتحاق بالبرنامج.				
١٤	إجباري على الالتحاق بالبرنامج شيء تعسفي.				

رقم	العبارة	درجة الرضا			
		موافق بشدة	موافق	لا أدرى	معارض بشدة
١٥	لأن لم أعرف الهدف من دراستي في هذا البرنامج .				
١٦	دراستي في البرنامج تضيف إلى معلوماتي وخبراتي الكثير .				
١٧	يتسم أسلوب القائمين على إدارة البرامج بالود والروح الطيبة تجاهي .				
١٨	يساورني شعور دائم بالاحباط نتيجة لالتحاقني بالبرامج .				
١٩	يقوم أساتذتي أدائي بموضوعية .				
٢٠	لا يعاملني أساتذتي بما يتناسب مع خبرتي .				
٢١	لا يعاملني أساتذتي بما يتناسب مع سني .				
٢٢	يعاملني أساتذتي بما يتناسب مع مستواي العلمي دون اعتبار لأي شيء آخر .				
٢٣	أشعر بفخر لانتسابي للدراسة الجامعية .				
٢٤	أشعر بالرضا لما حصلته من خبرات خلال دراستي بالبرنامج .				
٢٥	لا يضايقني كثرة المتطلبات المتعلقة بمقررات البرنامج .				
٢٦	أسهم برنامج دراستي في تغيير اتجاهاتي نحو مهنتي للأفضل .				
٢٧	أشعر بأن دراستي في البرنامج مضيعة للوقت والجهد .				
٢٨	أشعر بأن من كان في وضعي وسني يصعب عليه الدراسة في البرنامج .				
٢٩	كم أتمنى أن تتاح لي الفرصة لمواصلة الدراسة بعد البرنامج في الدراسات العليا في نفس التخصص .				
٣٠	ما يقلقني في دراستي بهذا البرنامج هم الاساتذة القائمين على تنفيذه .				

# **The Relationship between Satisfaction of Program and Study Achievement of PGD Students At the College of Education - University of Bahrain.**

**Hussain Bader AlSadah, Ph.D.**

Associate Professor

**Farook Al Bouhy, Ph.D.**

Associate Professor

College of Education - University of Bahrain

## **ABSTRACT**

The objective of this study is to measure the relationship between satisfaction of program as illustrated by a test designed by the two researchers and the study achievement of PGD students (holders of Diploma in Teaching, Diploma in Teaching Resources, Diploma in School Administration) as indicated by the GPA (grade point average) of the courses in these programs. It also aims to introduce us to the factors affecting the level of satisfaction (sex, age, and the type of study).

The test contains 30 items covering the following areas :

- 1 - The appropriateness of the program requirements to the students' needs and abilities.
- 2 - The appropriateness of the program to fulfill the students' aims and ambitions.
- 3 - The willingness of the students to join the program.
- 4 - The appropriateness of the instructors' styles in dealing with the students according to gender, age and abilities.

A total number of 134 samples i.e. 81.79% of the total population of the students were analyzed. The findings of the study show that the degree of students' satisfaction was not affected by the students' gender, age and the type of the program. A significant relationship was found between the degree of students satisfaction of the program and their achievement in their study; i.e.r. value, 0.45 indicates. 05 level. Several conclusions and recommendations were reported by the researchers.